

## Признает ли Швейцария своих внуков? | Reconnaîtra la Suisse ses petits- enfants?

Auteur: Татьяна Гирко, [Берн](#) , 06.11.2014.



©Keystone

Отныне парламент сможет обсудить инициативу 2008 года, предусматривающую упрощенный порядок натурализации для иммигрантов в третьем поколении.

|  
Le Parlement va désormais pouvoir se prononcer sur l'initiative parlementaire exigeant la simplification de la naturalisation des immigrés de troisième génération déposée déjà en 2008.

Reconnaîtra la Suisse ses petits-enfants?

На прошлой неделе Комиссия политических институтов Национального совета (CIP-N)

одобрила проект, который конкретизирует предложение представительницы Социалистической партии Ады Марры. В 2008 году депутат выступила с парламентской инициативой под названием «Швейцария должна признать своих детей», цель которой – упростить получение гражданства иммигрантами в третьем поколении, проживающими на территории Конфедерации.

«Швейцария должна признать своих детей и перестать называть «иностранцем» или «иностранкой» тех, кто ими не является. Так, дети, родившиеся в Швейцарии, чьи родители тоже здесь родились, а дедушки и бабушки прожили в этой стране более 20 лет, больше не могут считаться иностранцами. В большинстве случаев они уже не очень хорошо говорят на языке своих предков, и если бы им пришлось пройти тест на знание языка той страны, паспортом которой они обладают, они бы никогда его не сдали», – говорится в тексте инициативы Ады Марры, по ее собственному признанию, дочери иммигрантов.

Напомним, что в соответствии с [действующим законодательством](#), красный паспорт с белым крестом не предоставляется автоматически «по праву земли», и досье родившихся в Швейцарии иностранцев должно соответствовать ряду условий для получения гражданства. Правда, для молодежи предусмотрены льготы по необходимому сроку проживания: в возрасте от 10 до 20 лет один год засчитывается за два. Аналогичный бонус сохранился и в [недавно принятом](#), но пока не вступившем в силу законе, изменяющем порядок получения швейцарского паспорта.

Проект, который поддержали 15 из 23 членов парламентской комиссии, направлен на унификацию на национальном уровне условий натурализации иммигрантов в третьем поколении. В соответствии с этим документом, на упрощенный порядок получения гражданства смогут рассчитывать кандидаты, дедушка или бабушка которых обладали швейцарским видом на жительство, а один из родителей родился на территории Конфедерации или иммигрировал в возрасте до 12 лет. Кроме того, кандидат на натурализацию должен иметь разрешение на проживание в Швейцарии.

Однако даже при выполнении этих условий комиссия не готова автоматически предоставлять гражданство. Кандидату или его родителям придется подать соответствующий запрос. Таким образом, предложенные изменения не приведут к появлению в швейцарском праве понятия натурализации «по праву земли», а просто дополнят список случаев, при которых гражданство предоставляется в упрощенном порядке. По мнению сторонников проекта, это позволит сократить бюрократические препоны; противники же опасаются, что приобретение гражданства станет слишком простым делом, в то время как эта категория иностранцев и сегодня имеет хорошие шансы на получение паспорта Конфедерации.

«Швейцария – страна иммигрантов. Статистика указывает долю иностранцев, родившихся в Швейцарии, но неизвестно, кто из них принадлежит к категориям иммигрантов второго или третьего поколения», – отметила Ада Марра, обосновывая необходимость внесения изменений в законодательство.

Политик рассказала «Нашей Газете.ch» об удовлетворении, которое она испытывает,

зная, что ее предложение после пятилетней задержки будет вынесено на рассмотрение парламента. «Я думаю, у инициативы неплохие шансы, особенно на фоне того, что сегодня мы ужесточаем требования для получения гражданства остальным категориям иностранцев. Было бы справедливо упростить условия для иммигрантов в третьем поколении, тем более, что речь не идет об автоматической натурализации», – сказала Ада Марра. Нам удалось также выяснить, что Социалистическая партия, собиравшаяся вынести новый закон о гражданстве на референдум, отказалась от этой идеи, принимая во внимание опыт не слишком удачных кампаний по вопросам, касающимся иммиграции.

Добавим, что опрос, проведенный по заказу министерства юстиции и полиции Конфедерации в 2001 году, показал, что 81% респондентов готовы упростить натурализацию для иммигрантов второго поколения, выросших в Швейцарии. При этом пойти на уступки для иммигрантов третьего поколения, чьи бабушки и дедушки связали свою жизнь с Конфедерацией, согласны 69%. А 56% ответили, что дети, чьи родители живут в Швейцарии, должны получать гражданство, просто подав заявление.

Правда, уже на референдуме 2004 года граждане Конфедерации отвергли проект упрощенной натурализации для молодых иммигрантов второго и третьего поколений. Инициативу Ады Марры депутаты могли обсудить уже равно, однако парламентская комиссия отложила этот вопрос, ожидая изменения законодательства о приобретении швейцарского гражданства. Теперь, после ужесточения условий для вновь прибывших, у иммигрантов в третьем поколении появился еще один шанс.

[швейцарское гражданство](#)  
[как получить швейцарское гражданство](#)  
[политика центрального банка швейцарии](#)  
[Швейцария](#)

Статьи по теме

[Швейцарский паспорт – попробуй получи!](#)  
[Получения швейцарского гражданства придется ждать 10 лет](#)  
[В Швейцарии работают слишком квалифицированные иностранцы](#)  
[В Швейцарии растут показатели иммиграции и эмиграции](#)

---

**Source URL:**

<http://www.nashgazeta.ch/news/politique/priznaet-li-shveycariya-svoih-vnukov>